



Thiết bị đa chức năng in màu A3
Apeos C3567 / C3067 / C2567

 **Apeos™**

* Mô-đun 3 khay tùy chỉnh đã được lắp cho mẫu trong hình.



Khởi đầu hành trình chuyển đổi số của bạn

Được thiết kế để tăng tốc hành trình chuyển đổi số của bạn (DX), dòng Apeos mới với các tính năng tích hợp thông minh và liền mạch sẽ chứng minh được rằng đây là đối tác kỹ thuật số đáng tin cậy



Cung cấp khả năng mở rộng

Tối đa hóa khoản đầu tư của bạn bằng cách sử dụng các giải pháp được cài đặt sẵn để tối ưu hóa hiệu quả quy trình làm việc cho các bộ phận nội bộ liên quan và bên ngoài.



Thiết kế đơn giản

Được thiết kế để phù hợp với mọi đối tượng, các thiết bị của chúng tôi mang đến sự tiện lợi trong việc sử dụng, khả năng tiếp cận và các tính năng cá nhân hóa, tạo ra trải nghiệm trực quan đích thực.



Xây dựng nhận thức về môi trường

Thúc đẩy nhận thức của tổ chức hướng tới việc tạo ra một môi trường ít bị tác động với các tính năng tiên tiến như công nghệ mực có nhiệt độ nóng chảy thấp (năng lượng thấp), cảm biến tiết kiệm điện thông minh hoặc hoàn thiện không dùng ghim.

Các giải pháp quy trình làm việc nâng cao sẽ giúp đẩy nhanh hành trình chuyển đổi số của bạn

Cung cấp **khả năng mở rộng**

Thiết kế **đơn giản**

Xây dựng **nhận thức về môi trường**



Apeos C3567 / C3067 / C2567

Apeos C3567

Màu/Đen trắng

35 trang/phút*

Apeos C3067

Màu/Đen trắng

30 trang/phút*

Apeos C2567

Màu/Đen trắng

25 trang/phút*

* A4 LEF

Thúc đẩy hiệu quả kinh doanh và khả năng mở rộng như một chuyên gia DX



Hãy để công việc phân loại fax cho thiết bị đa chức năng xử lý

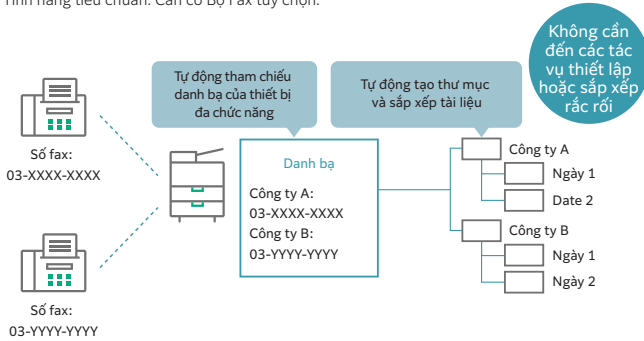
Đừng bỏ lỡ các bản fax quan trọng, dù bạn đang ở văn phòng hay đang di chuyển

Bằng cách sử dụng Phân phát Fax không giấy*, các tài liệu được fax có thể được tự động sắp xếp và chuyển tiếp mà không cần in.

Việc loại bỏ quy trình phân loại và sắp xếp thủ công các tài liệu đã nhận là do chúng đã được tự động sắp xếp vào các thư mục dựa trên thông tin như số fax, ngày nhận và tên đã đăng ký trước trong danh bạ của thiết bị đa chức năng.

Bạn có thể lên lịch và chuyển đổi giữa bản sao chụp trên giấy, chuyển tiếp fax qua email, đảm bảo tài liệu fax không bị bỏ sót ngay cả khi bạn không ở văn phòng.

* Tính năng tiêu chuẩn. Cần có Bộ Fax tùy chọn.



Số hóa dễ dàng để tăng trưởng kinh doanh tối đa

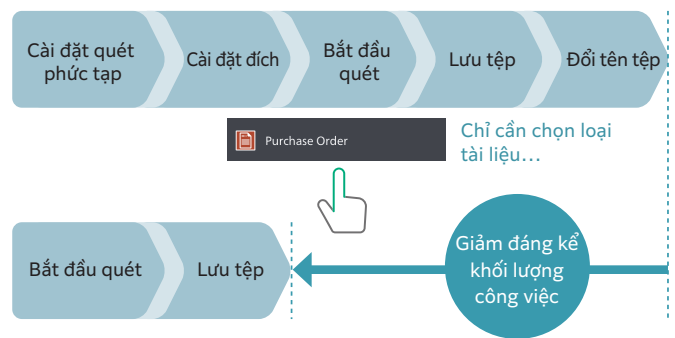
Sắp xếp hợp lý quy trình quét để quản lý tài liệu dễ dàng hơn

Scan Delivery Light (Phân phối bản quét đến thư mục lưu trữ định sẵn phiên bản rút gọn) (Tiêu chuẩn) làm giảm khối lượng công việc quét tài liệu của bạn bằng cách đơn giản hóa quy trình quét phức tạp và lặp đi lặp lại.

Có thể tạo các quy tắc và mẫu tiêu chuẩn dễ dàng, giúp bạn hoàn thành nhiều hành động (cài đặt quét, chỉ định điểm lưu trữ và đổi tên tệp) chỉ bằng một lần chạm.

Thông tin được quét cũng sẽ được quản lý và sử dụng tập trung, cải thiện năng suất và tối ưu hóa tài nguyên.

Scan Delivery Light (Phân phối bản quét đến thư mục lưu trữ định sẵn phiên bản rút gọn)

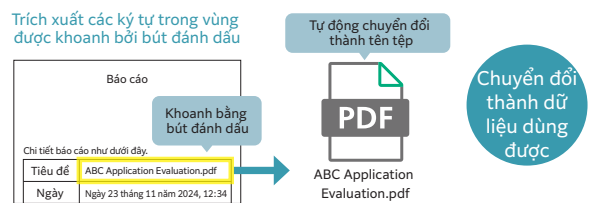


Tăng hiệu suất hơn nữa bằng cách nâng cấp lên Scan Delivery (Phân phối bản quét đến thư mục lưu trữ định sẵn) *

Các tính năng nâng cao hơn như sắp xếp theo mã QR trên tài liệu và tự động chuyển đổi văn bản trong các khu vực được chỉ định được đánh dấu bằng bút đánh dấu thành tên tệp có sẵn bằng cách nâng cấp lên Scan Delivery (Phân phối bản quét đến thư mục lưu trữ định sẵn)*.

* Tùy chọn

Scan Delivery (Phân phối bản quét đến thư mục lưu trữ định sẵn)



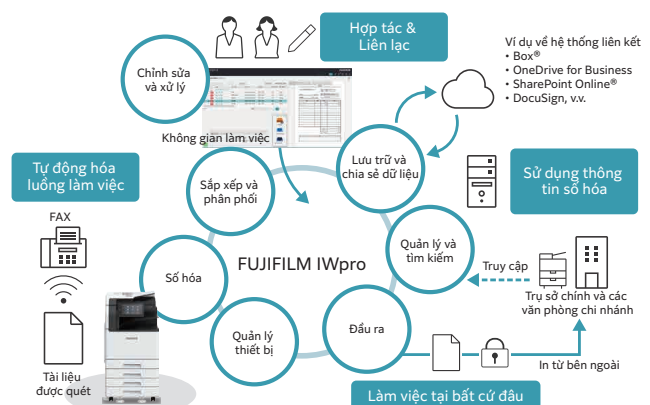
Làm việc ở mọi nơi với FUJIFILM IWpro*

Nâng cấp hiệu quả kinh doanh của bạn lên một tầm cao mới

Bằng cách liên kết Apeos C3567 / C3067 / C2567 với FUJIFILM IWpro*, bạn có thể tự động hóa quy trình làm việc đã được chuẩn hóa như quét tài liệu, sắp xếp, xử lý, chia sẻ, quản lý và xuất dữ liệu trên đám mây. Các dịch vụ bên thứ ba cũng có thể được tích hợp liền mạch với FUJIFILM IWpro.

Hơn nữa, nhóm có thể cộng tác từ xa bằng cách sử dụng Không gian làm việc trên đám mây. Có thể xuất an toàn các tài liệu đã đăng ký tại các văn phòng từ xa, cho phép áp dụng các hình thức làm việc kết hợp để có thể làm việc linh hoạt hơn.

* Dịch vụ đám mây do FUJIFILM Business Innovation cung cấp. Cần có hợp đồng riêng cho dịch vụ này.



Thiết kế đơn giản cho nhu cầu công việc hằng ngày

Bảng điều khiển mới với kích thước lớn 10,1 inch mang lại trải nghiệm trực quan và phù hợp với cá nhân người dùng

Bảng điều khiển đóng vai trò là cổng kết nối bạn với nhiều ứng dụng thông minh khác trên thiết bị đa chức năng chỉ bằng một thao tác chạm. Bảng điều khiển cảm ứng điện dung lớn mang lại khả năng hiển thị và hoạt động tuyệt vời, phản hồi mọi thao tác chạm và vuốt để điều hướng một cách dễ dàng.



Hiển thị tên đăng nhập

Đèn LED nút Home sẽ sáng lên

Vùng cảm ứng NFC
Dễ dàng kết nối với các thiết bị di động. Sử dụng Print Utility*¹ bạn có thể thực hiện các thao tác cơ bản với thiết bị đa chức năng*² từ điện thoại thông minh.

Kết nối ngay lập tức với các nút ứng dụng

Truy cập nhanh các cài đặt thường dùng
Trên màn hình Ghim, bạn có thể bắt đầu lại tác vụ từ lịch sử tác vụ. Các cài đặt thường dùng có thể "ghim" lại được để tiết kiệm thời gian.

Màn hình trang chính thân thiện với người dùng
Các nút ứng dụng thường dùng có thể được sắp xếp và tùy chỉnh dựa trên sở thích của từng người dùng.

Bảng điều khiển từ xa
Người quản trị thiết bị có thể thiết lập và quản lý thiết bị đa chức năng từ xa.

Ghi chú: Trong cùng mạng nội bộ. Khi Bảng điều khiển từ xa đang hoạt động, bạn sẽ không thể thao tác trên bảng điều khiển của thiết bị đa chức năng. Ngoài ra, không thể khởi chạy Bảng điều khiển từ xa khi người dùng đang vận hành thiết bị đa chức năng.

Bạn sẽ thấy ánh sáng dịu nhẹ báo hiệu hoàn thành thao tác hoặc có lỗi xảy ra
Ghi chú: Màn hình hiển thị khác với cài đặt mặc định của nhà sản xuất. Ngoài ra, trạng thái ánh sáng đèn LED sẽ thay đổi tùy theo tình huống. Trạng thái ánh sáng đèn LED trong hình ảnh chỉ mang tính chất minh họa.

*1: Kết nối với máy qua môi trường không dây hoặc kết nối Wi-Fi Direct. Có thể tải xuống miễn phí từ Google Play™ hoặc App Store.
*2: Sao chụp, fax, in, quét.
Ghi chú: Hỗ trợ in hoặc quét bằng thiết bị di động bằng AirPrint, Mopria® Print Service, và Mopria Scan.

Tăng tốc độ số hóa bằng máy quét hiệu suất cao

Quét hình 1 lượt, 2 mặt lên đến 160 trang/phút

Bộ nạp và đảo bản gốc tự động 1 lượt, quét 2 mặt tự động hiệu suất cao chứa được đến 130 tờ* và quét tài liệu 2 mặt trong một lần nạp, cho phép bạn số hóa các tài liệu lớn nhanh chóng và dễ dàng.

* 70 gsm

Quét hiệu quả các tài liệu có kích thước không theo chuẩn như biên lai

Tự động quét đến kích thước tiêu chuẩn gần nhất, loại bỏ yêu cầu nhập kích thước thủ công cho các tài liệu kích thước không theo chuẩn hoặc có kích thước nhỏ*. Các loại séc dày và biên lai giấy mỏng* cũng có thể được số hóa và quản lý dễ dàng trên máy tính.

* Kích thước không theo chuẩn lên đến 49 x 85 mm. Đối với kích thước từ 49 x 85 mm đến 55 x 91 mm, hỗ trợ định lượng giấy từ 38 đến 209 gsm.



Bảo vệ hành trình chuyển đổi số (DX) của bạn với giải pháp bảo mật hàng đầu thị trường

Là thiết bị thông tin được kết nối mạng, thiết bị đa chức năng được trang bị các tính năng bảo mật tiên tiến để bảo vệ tài sản thông tin có giá trị của bạn khỏi các cuộc tấn công mạng và các mối đe dọa bảo mật đang phát triển nhanh chóng.

Bảo vệ khỏi người dùng trái phép

- Các hoạt động và truy cập trái phép được ngăn chặn nhờ việc xác thực người dùng và các hạn chế sử dụng.
- Mở rộng với Ethernet phụ* cho phép sử dụng một thiết bị đa chức năng duy nhất trên một mạng riêng biệt, v.v.

* Tùy chọn

Bảo vệ dữ liệu

- Mã hóa đường dẫn liên lạc bằng TLS và IPsec
- Bảo vệ các tệp được quét và e-mail thông qua mã hóa/chữ ký điện tử
- Dữ liệu ghi vào SSD được mã hóa bằng mã hóa AES-256 mạnh mẽ, v.v.

Bảo vệ khỏi truy cập trái phép

- Chức năng khóa tài khoản
- Hạn chế địa chỉ IP có thể truy cập
- Ngăn chặn can thiệp trái phép phần mềm trong quá trình khởi động và vận hành thiết bị đa chức năng
- Chức năng sửa chữa tự động khi phát hiện hành vi can thiệp trái phép khi khởi động, v.v.

Ngăn chặn rò rỉ thông tin do lỗi vận hành

- Cố định điểm gửi đến của tài liệu được quét
- Nhập 2 lần địa chỉ gửi fax cùng lúc, v.v.

Hỗ trợ doanh nghiệp ở hiện tại và trong tương lai

Tạo ấn tượng với mỗi bản in

Mực in mới phát triển tạo ra màu sắc đặc biệt với mọi tông màu và hình thái, cùng với độ phân giải cao 1.200 x 2.400 dpi, tạo ra đường nét và văn bản chính xác, mang lại sự chuyên nghiệp cho mỗi bản in.



Kích thước nhỏ gọn phù hợp với mọi không gian văn phòng

Thiết kế nhỏ gọn với chiều rộng 577 mm và chiều sâu 671 mm* phù hợp với mọi không gian, kể cả những không gian chật hẹp, giúp tối đa hóa việc sử dụng không gian văn phòng.

* Đối với cấu hình 1 khay tiêu chuẩn.

Sản xuất tài liệu quảng cáo nội bộ và theo yêu cầu

Hỗ trợ nhiều kích thước và định lượng giấy khác nhau*¹, cho bạn sự linh hoạt trong việc cá nhân hóa và in trên phong bì, thư trực tiếp, áp phích, biểu ngữ quảng cáo hoặc màn hình POP dài*².

*1: Định lượng giấy từ 52 đến 300 gsm
*2: Giấy dài lên tới 297 x 1.200 mm



Thiết bị đa chức năng của tương lai

FUJIFILM Business Innovation hướng đến giải quyết các vấn đề môi trường thông qua các nỗ lực giảm thiểu biến đổi khí hậu và lưu trữ thông tin trong các hoạt động kinh doanh. Sản phẩm của chúng tôi được phát triển với những cải tiến và công nghệ độc đáo, giúp cân bằng giữa khả năng sử dụng và giảm tác động đến môi trường.

Mực in mới và bộ phận sấy mực có nhiệt độ cố định thấp và cho chất lượng hình ảnh cao

Sử dụng mực in mới và bộ phận sấy mực cho phép giảm mức tiêu thụ điện năng trong quá trình sấy mực, quy trình tiêu tốn nhiều điện năng nhất đối với các thiết bị đa chức năng.

Bằng cách sử dụng nhựa resin chức năng, loại mực mới được phát triển của chúng tôi đạt nhiệt độ*¹ cố định thấp hàng đầu trong ngành, thấp hơn 15 độ so với mực được sử dụng trong các mẫu trước đó*².

Ngoài ra, việc sử dụng bộ phận sấy mực mới sẽ giúp đạt được cả nhiệt độ cố định thấp và chất lượng hình ảnh vượt trội.

*1: Tính đến tháng 7 năm 2024, theo khảo sát của chúng tôi.

*2: Mực sử dụng trong Apeos C3060 / C2560 / C2060

Thiết kế cho hiện tại và tương lai

Trong nỗ lực thúc đẩy tái chế tài nguyên, vật liệu nhựa tái chế được sử dụng* cho các bộ phận như nắp trước và khay. Chúng tôi đã khắc phục được trở ngại để tìm ra những cách ngăn chặn tình trạng không đều màu của nhựa tái chế, vốn được cho là khó tạo khuôn. Và bằng cách cải thiện độ bền và độ cứng của các bộ phận, chúng tôi đảm bảo chất lượng của sản phẩm.

Hơn nữa, sản phẩm đã được thiết kế lại để có thể dễ dàng tháo rời và làm sạch, hỗ trợ việc tái sử dụng và tái chế chúng trong tương lai.

* Trong trường hợp cấu hình 4 khay với Bộ nạp và đảo bản gốc tự động, 15 % tổng trọng lượng nhựa của thiết bị là vật liệu tái chế.

Công nghệ tiết kiệm năng lượng

- Tiêu thụ ít năng lượng hơn và nhỏ gọn hơn với khả năng in độ phân giải cao với đầu in LED.
- Tiết kiệm điện năng với tính năng khởi động nhanh và tiết kiệm năng lượng thông minh, chỉ cấp nguồn cho các bộ phận cần thiết tùy theo chức năng mà người dùng đang sử dụng.

Góp phần giảm lượng khí CO₂ thải ra nhờ thân máy nhẹ

Bằng cách tối ưu hóa nhựa và tấm kim loại bằng công nghệ làm mỏng và sửa đổi cấu trúc khung, chúng tôi đã giảm được 27 %* trọng lượng máy trong khi vẫn duy trì độ bền và góp phần giảm lượng khí CO₂ thải ra trong quá trình vận chuyển.

* Đối với Model-CPS cấu hình 4 Khay. So với mẫu Apeos C3070 Model-CPS với cấu hình 4 Khay trước đây, không bao gồm mực.

Hệ thống hỗ trợ đáng tin cậy

Các giải pháp giúp giải quyết vấn đề một cách dễ dàng

Từ thay thế các vật tư tiêu hao đến lỗi thiết bị ngoài dự kiến, hầu hết các vấn đề đều có thể giải quyết mà không cần chờ đợi dịch vụ hoặc đại diện bán hàng.

1. Giải quyết vấn đề bằng chức năng "Trợ giúp" trên thiết bị

- Thông tin Tự trợ giúp có sẵn trên bảng điều khiển
- Có thể truy cập thông tin Tự trợ giúp qua thiết bị di động bằng cách quét mã QR hiển thị trên bảng điều khiển

2. "Hỗ trợ từ xa" với sự hỗ trợ của nhà vận hành

- Kết nối trực tiếp với Trung tâm trợ giúp
- Nhà vận hành sẽ truy cập thiết bị đa chức năng từ xa để giải quyết vấn đề bằng cách hướng dẫn các bước trên bảng điều khiển chung

Device Setup Editor (Trình chỉnh sửa cài đặt thiết bị)

Device Setup Editor (Trình chỉnh sửa cài đặt thiết bị) là dịch vụ luôn sẵn sàng lưu thông tin cài đặt mới nhất lên máy chủ đám mây. Chức năng này cho phép bạn chuẩn bị trước những tình huống bất ngờ và yên tâm sử dụng thiết bị đa chức năng của mình.

Ghi chú: bạn cần đăng ký sử dụng Device Setup Editor (Trình chỉnh sửa cài đặt thiết bị). (miễn phí)

Theo dõi chặt chẽ thiết bị đa chức năng của bạn hằng ngày

Kết nối thiết bị đa chức năng của bạn với dịch vụ EP* của chúng tôi qua internet cho phép kiểm tra bộ đếm trang in, tự động phân phối các vật tư tiêu hao khi mức mực trong hộp sắp hết, theo dõi trạng thái hằng ngày và phát hiện lỗi máy để can thiệp sớm nhằm khắc phục sự cố. Điều này giảm thiểu thời gian ngừng hoạt động và giảm gánh nặng cho quản trị viên.

Ghi chú: Nội dung của các dịch vụ được cung cấp có thể khác nhau tùy theo khu vực sử dụng. Để biết thêm chi tiết, vui lòng liên hệ với một trong những đại diện bán hàng của chúng tôi.

* Bạn cần đăng ký sử dụng dịch vụ EP. (miễn phí)

Apeos C3567 / C3067 / C2567

Chức năng và Thông số kỹ thuật



Thông số cơ bản/Tính năng sao chụp

Mục	C3567	C3067	C2567	
Kiểu	Máy để bàn / Bảng điều khiển			
Dung lượng bộ nhớ	6 GB (Bộ nhớ Hệ thống: 4 GB, Bộ nhớ Trang: 2 GB, Tối đa: 6 GB)			
Dung lượng thiết bị lưu trữ*1	256 GB			
Tính năng màu	Đầy đủ màu sắc			
Độ phân giải quét	600 x 600 dpi			
Độ phân giải in ấn	1.200 x 2.400 dpi			
Thời gian khởi động*2	[Trình cảm tích hợp sẵn / Dịch vụ tùy chỉnh]*3 Khi kích hoạt chế độ: 20 giây hoặc ít hơn (nhiệt độ phòng là 23 độ C) Khi không kích hoạt chế độ: 20 giây hoặc ít hơn (nhiệt độ phòng là 23 độ C)			
Thời gian khôi phục (Thời gian khôi phục từ Chế độ nghỉ)	13,6 giây hoặc ít hơn (nhiệt độ phòng là 23 độ C) / 11,9 giây hoặc ít hơn (nhiệt độ phòng là 23 độ C)			
Khổ giấy bản gốc	Tối đa A3, 11 x 17", 297 x 432 mm cho cả Tờ bản in và Sách			
Khổ giấy	Khay 1	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5 SEF, Phong bì*4, Bưu thiếp (100 x 148 mm) Khổ Giấy Tùy Chính: 90 x 98 mm - 297 x 432 mm		
	Khay 2, 3, 4	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5 SEF, Phong bì*4, Bưu thiếp (100 x 148 mm) Khổ Giấy Tùy Chính: 140 x 182 mm - 297 x 432 mm		
	Khay tay	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5 SEF, Phong bì*5, Bưu thiếp (100 x 148 mm) Khổ Giấy Tùy Chính: 89 x 98 mm - 297 x 432 mm		
Chiều rộng mắt hình*6	Mép trên 4,0 mm, Mép dưới 2,0 mm, Mép phải/trái 2,0 mm			
Trọng lượng giấy*7	Khay giấy	52 - 300 gsm		
Thời gian cho ra bản sao chụp đầu tiên	Khay tay	52 - 300 gsm		
Tốc độ sao chụp liên tục*10	Đen trắng*8	4,6 giây		
	Màu*9	7,9 giây		
	A4 LEF / JIS B5 LEF	Đen trắng: 35 trang/phút	Đen trắng: 30 trang/phút	Đen trắng: 25 trang/phút
		Màu: 35 trang/phút	Màu: 30 trang/phút	Màu: 25 trang/phút
		Đen trắng: 26 trang/phút	Đen trắng: 23 trang/phút	Đen trắng: 19 trang/phút
	A4	Đen trắng: 26 trang/phút	Màu: 23 trang/phút	Màu: 19 trang/phút
		Đen trắng: 20 trang/phút	Đen trắng: 17 trang/phút	Đen trắng: 14 trang/phút
		Màu: 20 trang/phút	Màu: 17 trang/phút	Màu: 14 trang/phút
	JIS B5	Đen trắng: 22 trang/phút	Đen trắng: 20 trang/phút	Đen trắng: 16 trang/phút
		Màu: 22 trang/phút	Màu: 20 trang/phút	Màu: 16 trang/phút
Đen trắng: 19 trang/phút		Đen trắng: 17 trang/phút	Đen trắng: 14 trang/phút	
A3	Đen trắng: 19 trang/phút	Đen trắng: 17 trang/phút	Đen trắng: 14 trang/phút	
	Màu: 19 trang/phút	Màu: 17 trang/phút	Màu: 14 trang/phút	
	Đen trắng: 17 trang/phút	Đen trắng: 15 trang/phút	Đen trắng: 12 trang/phút	
Dung lượng khay giấy*11	Chuẩn	520 tờ x 1 - Khay + Khay tay 96 tờ		
	Tùy chọn	Mô-đun 1 khay / Mô-đun 1 khay có Tủ: 520 tờ x 1 - Khay Mô-đun 3 khay: 520 tờ x 3 - Khay Bộ nạp trữ lượng lớn B1: 2.000 tờ		
	Tối đa	4.176 tờ [Chuẩn + Mô-đun 3 khay + Bộ nạp trữ lượng lớn B1]		
Dung lượng khay giấy ra*12	Phần trung tâm phía trên:	250 tờ (A4 LEF)		
	Phần trung tâm phía dưới:	250 tờ (A4 LEF)		
Cung cấp nguồn điện	AC220-240 V +/- 10%, 8 A, Thông thường 50/60 Hz			
	1,76 kW (AC220 V +/- 10%) 1,92 kW (AC240 V +/- 10%) Chế độ nghỉ: 0,3 W (AC230 V +/- 10%) Chế độ Nguồn điện Thấp: 61 W (AC230 V +/- 10%) Chế độ sẵn sàng: 97 W (AC230 V +/- 10%)			
Kích thước	Rộng 577 x Sâu 671 x Cao 785 mm			
	Rộng 577 x Sâu 671 x Cao 888 mm (khi có lắp đặt Mô-đun 1 khay tùy chọn.)			
	Rộng 587 x Sâu 671 x Cao 1.136 mm (khi có lắp đặt Mô-đun 1 khay có Tủ tùy chọn.) Rộng 587 x Sâu 671 x Cao 1.136 mm (khi có lắp đặt Mô-đun 3 khay tùy chọn.)			
Trọng lượng*13	67 kg			
	82 kg (khi có lắp đặt Mô-đun 1 khay tùy chọn.)			
	88 kg (khi có lắp đặt Mô-đun 1 khay có Tủ tùy chọn.) 90 kg (khi có lắp đặt Mô-đun 3 khay tùy chọn.)			

- *1: Người sử dụng sẽ không dùng hết toàn bộ Dung lượng thiết bị lưu trữ của thiết bị.
- *2: Có thể thay đổi tùy theo điều kiện sử dụng.
- *3: Chế độ Trình cảm tích hợp sẵn/Dịch vụ tùy chỉnh được kích hoạt mặc định.
- *4: Các kích thước phong bì tiêu chuẩn được hỗ trợ là Phong bì số 10, Phong bì Monarch, Phong bì DL, Phong bì C4, v.v.
- *5: Các kích thước phong bì tiêu chuẩn được hỗ trợ là Phong bì C4 và Phong bì C5.
- *6: Khổ A3 hoặc lớn hơn.
- *7: Chúng tôi đề nghị sử dụng loại giấy đã được đề nghị của FUJIFILM Business Innovation. Có thể không có bản in chính xác theo yêu cầu.
- *8: A4 LEF / Chế độ ưu tiên đơn sắc.
- *9: A4 LEF / Chế độ ưu tiên màu.
- *10: Tốc độ có thể bị giảm do điều chỉnh chất lượng hình ảnh.
- *11: Giấy 80 gsm.
- *12: Giấy 70 gsm.
- *13: Không bao gồm Hộp Mực.

Chức năng Quét

Mục	Mô tả
Kiểu	Màu
Độ phân giải quét	600 x 600 dpi, 400 x 400 dpi, 300 x 300 dpi, 200 x 200 dpi
Tốc độ quét	Phù hợp với tốc độ quét của Bộ nạp và đảo bản gốc tự động
Khả năng kết nối	Chuẩn Ethernet 1000BASE-T / 100BASE-TX / 10BASE-T Tùy chọn LAN không dây (IEEE 802.11a / b / g / n / ac)

Chức năng FAX (Tùy chọn)

Mục	Mô tả
Khổ giấy bản gốc	Tối đa: A3, 11 x 17", Tài liệu giấy dài (Dài nhất 600 mm*)
Khổ giấy ra	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5
Thời gian truyền	2 giây hoặc hơn nhưng ít hơn 3 giây*2
Chế độ truyền	ITU-T G3
Đường truyền thích hợp	Dây thuê bao điện thoại, PBX, Giao tiếp Fax (PSTN), Tối đa 3 cổng*3 (G3-3 Ports)

- *1: Khi sử dụng Bộ nạp và đảo bản gốc tự động.
- *2: Khi truyền đi tài liệu khổ A4 có khoảng 700 ký tự ở chất lượng ảnh tiêu chuẩn (8 x 3,85 đơn vị/mm) và ở chế độ tốc độ cao (28,8 kbps hoặc nhanh hơn, JBIG). Chỉ cho biết thời gian truyền thông tin ảnh và không bao gồm thời gian kiểm soát giao tiếp. Tổng thời gian giao tiếp này sẽ thay đổi tùy theo nội dung của tài liệu, loại máy nhận fax và điều kiện đường dây.
- *3: Số đường dây FAX tối đa là 3 cổng. Cổng dùng để chỉ số lượng kênh dành cho FAX.

Khay hồng (Tùy chọn)

Mục	Mô tả
Dung lượng khay giấy* 100 tờ	
Kích thước/Trọng lượng	Rộng 328 x Sâu 540 x Cao 198 mm, 3 kg

* Giấy 70 gsm.

Chức năng In

Mục	Mô tả	
Kiểu	Tích hợp	
Khổ giấy	Khay 1	Tương tự như những thông số cơ bản/Chức năng sao chụp
	Khay 2, 3, 4	Tương tự như những thông số cơ bản/Chức năng sao chụp
	Khay tay	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5 SEF, Phong bì*1, Bưu thiếp (100 x 148 mm) Khổ Giấy Tùy Chính: 89 x 98 mm - 297 x 1.200 mm*2
Chiều rộng mắt hình*3	Chieu rộng mắt hình*3	Mép trên 4,0 mm, Mép dưới 2,0 mm, Mép phải/trái 2,0 mm
	Tốc độ in*4	Tương tự như những thông số cơ bản/Chức năng sao chụp
Độ phân giải in ấn	Chuẩn	Chuẩn: 1.200 x 2.400 dpi, Chất lượng cao: 1.200 x 2.400 dpi, Độ phân giải cao: 1.200 x 1.200 dpi
	Tùy chọn	[Trình Điều Khiển Adobe® PostScript® 3™] Tốc độ cao (Tiêu chuẩn): 600 x 600 dpi, Chất lượng cao: 1.200 x 2.400 dpi, Độ phân giải cao: 1.200 x 1.200 dpi
	Ngôn ngữ mô tả trang	Chuẩn PCL5 / PCL6 Tùy chọn Adobe® PostScript® 3™
Hệ điều hành hỗ trợ*5	Chuẩn	[Trình Điều Khiển PCL] Windows 11 (64bit), Windows 10 (32bit), Windows 10 (64bit) Windows Server 2022 (64bit), Windows Server 2019 (64bit) Windows Server 2016 (64bit) [Trình Điều Khiển Mac OS X] macOS 14 / 13 / 12 / 11 / 10.15
	Tùy chọn	[Trình Điều Khiển Adobe® PostScript® 3™] Windows 11 (64bit), Windows 10 (32bit), Windows 10 (64bit) Windows Server 2022 (64bit), Windows Server 2019 (64bit) Windows Server 2016 (64bit) macOS 14 / 13 / 12 / 11 / 10.15
	Khả năng kết nối	Chuẩn Ethernet 1000BASE-T / 100BASE-TX / 10BASE-T, USB2.0 Tùy chọn USB3.0, LAN không dây (IEEE 802.11a / b / g / n / ac)

- *1: Các kích thước phong bì tiêu chuẩn được hỗ trợ là Phong bì số 10, Phong bì Monarch, Phong bì DL, Phong bì C4, v.v.
- *2: Long giấy 106 - 220 gsm (giấy dày 2) có sẵn. Giấy đã in được chuyển sang Khay hồng khi có lắp Bộ hoàn thiện A3 / Bộ hoàn thiện C4 / Bộ hoàn thiện C4 / C5 có bộ đóng sách.
- *3: Khổ A3 hoặc lớn hơn.
- *4: Tốc độ có thể bị giảm do điều chỉnh chất lượng hình ảnh. Tốc độ in có thể giảm tùy thuộc vào tài liệu.
- *5: Vui lòng xem tại trang web chính thức của chúng tôi để biết HDH được hỗ trợ mới nhất.

Bộ nạp và đảo bản gốc tự động B5-PC

Mục	C3567	C3067	C2567
Khổ Giấy Bản Gốc*1/ Trong Lượng Giấy	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A6	38 - 128 gsm (2 mặt: 50 - 128 gsm)*2	
Dung lượng*3	130 tờ		
Tốc độ quét*4	Sao chụp (A4 LEF, 1 mặt)	Đen trắng: 35 trang/phút	Đen trắng: 30 trang/phút
	Quét	Màu: 35 trang/phút	Màu: 30 trang/phút
Tốc độ quét*4	Quét	Đen trắng: 80 trang/phút	Màu: 80 trang/phút
	Quét	(Quét hình 1 lượt, 2 mặt: Đen trắng 160 trang/phút, Màu 160 trang/phút) (Tài liệu tiêu chuẩn (A4 LEF), 200 dpi, Lưu trữ vào thư mục)	

- *1: Khổ Giấy Tùy Chính là 49 x 85 mm - 297 x 432 mm.
- *2: Khổ tùy chỉnh từ 49 x 85 mm - 55 x 91 mm khổ dụng từ 38 - 209 gsm.
- *3: Giấy 70 gsm.
- *4: Tốc độ quét thay đổi tùy theo bản gốc.

Bộ hoàn thiện A3 (Tùy chọn)

Mục	Mô tả	
Loại	Khay giữa	Xếp chồng
	Khay bộ hoàn thiện	Sắp xếp (Có chia bộ*1*2) / Xếp chồng (Có chia bộ*1*2)
Khổ giấy	Khay giữa	A4, A3
	Khay bộ hoàn thiện	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A6, Bưu thiếp (100 x 148 mm) Khổ Giấy Tùy Chính: 89 x 98 mm - 297 x 432 mm
Trọng lượng giấy	Khay giữa	52 - 300 gsm
	Khay bộ hoàn thiện	52 - 256 gsm
Dung lượng khay giấy*3	Khay giữa	A4 LEF: 125 tờ A4 SEF, A3: 50 tờ
	Khay bộ hoàn thiện	[Không có tính năng dập ghim] A4 LEF: 500 tờ, JIS B4: 250 tờ, A3 hoặc lớn hơn: 200 tờ, Xếp chồng kích cỡ hỗn hợp*4: 250 tờ [Có dập ghim] A4 LEF: 30 bộ hoặc 500 tờ, JIS B4: 250 tờ, A3 hoặc lớn hơn: 200 tờ, Xếp chồng kích cỡ hỗn hợp*4: 250 tờ
	Độ dày	A4: 50 tờ (90 gsm hoặc ít hơn), JIS B4 hoặc lớn hơn: 30 tờ (90 gsm hoặc ít hơn)
Dập ghim	Kích cỡ giấy	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: JIS B5 LEF Khổ Giấy Tùy Chính: 203 x 182 mm - 297 x 432 mm
	Trọng lượng giấy	52 - 256 gsm
Kích thước	Vi trí	Dập ghim đơn, Dập ghim kép
	Trọng lượng	Rộng 465 x Sâu 484 x Cao 248 mm

- *1: Thiết bị sẽ được thiết lập mặc định ở chế độ "Không Offset".
- *2: Giấy ra có chiều rộng dưới 190 mm được chuyển mà không xếp lệch.
- *3: Giấy 70 gsm.
- *4: Khi tờ giấy có khổ giấy lớn hơn được xếp chồng ở phía trên những tờ có khổ giấy nhỏ hơn. 250 tờ khi các tờ khổ lớn nhỏ hơn khổ A3. 200 tờ khi các tờ khổ lớn là khổ A3 hoặc lớn hơn. Điều tương tự cũng áp dụng khi chọn cùng lúc kiểu đóng không dập ghim và có dập ghim hoặc khi chọn cùng lúc các vị trí dập ghim khác nhau.

Bộ nạp trữ lượng lớn B1 (Tùy chọn)

Mục	Mô tả
Khổ giấy / Trọng lượng giấy	A4 LEF, Letter LEF, JIS B5 LEF 52 - 216 gsm
Công suất nạp / Số khay	2.000 tờ* x 1 - Khay
Kích thước/Trọng lượng	Rộng 389 x Sâu 610 x Cao 377 mm, 29 kg

* Giấy 80 gsm.

Ghi chú:

- Nếu phương tiện lưu trữ của thiết bị cơ bản bị hỏng, việc mất mát các dữ liệu đã nhận, dữ liệu tích lũy, các dữ liệu cài đặt đã lưu, v.v., có thể xảy ra. Trong mọi trường hợp "Công ty" sẽ không chịu trách nhiệm pháp lý đối với bất cứ thiệt hại nào phát sinh từ việc mất mát dữ liệu.
- Việc sửa chữa những bộ phận hư hỏng sẽ còn được thực hiện ít nhất 7 năm sau khi sản phẩm không còn được sản xuất.

Bộ hoàn thiện B4 / B5 (Tùy chọn)

Mục	Bộ hoàn thiện B4	Bộ hoàn thiện B5
Loại	Khay giữa	Xếp chồng
	Khay bộ hoàn thiện	Sắp xếp (Có chia bộ**1**2) / Xếp chồng (Có chia bộ**1**2)
Khổ giấy*3	Khay giữa	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5, Khổ Giấy Tùy Chính: 148 x 148 mm - 297 x 432 mm
	Khay bộ hoàn thiện	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5, Khổ Giấy Tùy Chính: 148 x 148 mm - 297 x 432 mm
Trong lượng giấy*4	Khay giữa	52 - 300 gsm
	Khay bộ hoàn thiện	52 - 300 gsm
Dung lượng khay giấy*5	Khay giữa	200 tờ (80 gsm hoặc ít hơn)
	Khay bộ hoàn thiện	[Không có tính năng dập ghim] A4: 2.000 tờ, JIS B4 hoặc lớn hơn: 1.000 tờ, Xếp chồng kích cỡ hỗn hợp*6: 300 tờ [Có dập ghim] A4: 100 bộ hoặc 1.000 tờ*7, JIS B4 hoặc lớn hơn: 75 bộ hoặc 750 tờ [Hoàn thiện tài liệu dạng sách*8] 50 bộ hoặc 600 tờ [Có chức năng gấp*8] 500 tờ
Dập ghim	Độ dày	50 tờ (90 gsm hoặc ít hơn)
	Kích cỡ Giấy	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5 LEF, Khổ Giấy Tùy Chính: 210 x 148 mm - 297 x 432 mm
	Trong lượng giấy	52 - 256 gsm
	Vị trí	Dập ghim đơn, Dập ghim kép
Đục lỗ**11	Kích cỡ Giấy**12	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5 LEF, Khổ Giấy Tùy Chính: 210 x 148 mm - 297 x 432 mm
	Trong lượng giấy	52 - 220 gsm
Hoàn thiện tài liệu dạng sách*8	Khổ giấy	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A4, Letter
	Dung lượng	Dập ghim lồng: 15 tờ, Gấp đôi: 5 tờ
Kích thước*14*15	Rộng 618 x Sâu 653 x Cao 1.047 mm	Rộng 618 x Sâu 653 x Cao 1.076 mm
	Trong lượng	26 kg, Bộ đục lỗ: + 2 kg

Ghi chú: Chỉ dùng được Bộ hoàn thiện B4 / Bộ hoàn thiện B5 khi có gắn Cấu hình Mô-đun 1 khay có Tủ hoặc Mô-đun 3 khay có Thiết bị Chính.
 Ghi chú: Chỉ có dập ghim có ghim trong Bộ hoàn thiện B4. Bản không thể thêm chức năng dập không ghim.
 Ghi chú: Cả dập ghim có ghim và dập không ghim đều có sẵn với Bộ hoàn thiện B5.
 Ghi chú: Cần có Bộ hoàn thiện B4/B5 INST.
 *1: Tính năng offset được đặt thành tất theo mặc định của nhà máy. *2: Đầu ra có trong lượng là 257 gsm trở lên hoặc có chiều rộng hơn 210 mm được xuất mà không xếp chồng offset. *3: Kích cỡ giấy nhỏ hơn khổ A5, và lớn hơn khổ A3, 11 x 17" có thể xuất ra từ khay giữa. *4: Các tài liệu có thể không được in chính xác tùy thuộc vào điều kiện sử dụng. (52 - 55 gsm, 257 gsm và hơn thế nữa) *5: Giấy 70 gsm. *6: Khi tờ giấy có khổ giấy lớn hơn được xếp chồng ở phía trên những tờ có khổ giấy nhỏ hơn. *7: 75 bộ hoặc 750 tờ với dập ghim kép. *8: Chức năng Hoàn thiện tài liệu dạng sách yêu cầu phải có thiết bị đóng sách tùy chọn của Bộ phận đóng sách cho Bộ hoàn thiện B. Tạo nếp gấp cho phép bạn gấp dễ dàng. Sau khi công việc thực hiện với chức năng Hoàn thiện tài liệu dạng sách được thực hiện, công việc tiếp theo sẽ không được gửi đến thiết bị cho đến khi giấy đã được lấy ra khỏi khay giấy ra. Và, nếu giấy có kích thước lớn hơn được xếp lên trên giấy có kích thước nhỏ hơn sau khi công việc thực hiện với chức năng Hoàn thiện tài liệu dạng sách được chỉ định thực hiện, công việc tiếp theo sẽ không được gửi đến thiết bị cho đến khi giấy đã được lấy ra khỏi khay giấy ra. *9: Dập không ghim có trong Bộ hoàn thiện B5. *10: Dập không ghim không có khả năng giữ giấy được như so với dập ghim có ghim. Chỗ giấy dính có thể bị tách ra một cách dễ dàng, tùy thuộc vào loại giấy, nhiệt độ, độ ẩm và cách lật trang giấy. *11: Để sử dụng Chức năng đục lỗ cần có Bộ hoàn thiện B đục 2 lỗ / 4 lỗ hoặc Bộ hoàn thiện B có đục 2 lỗ / 3 lỗ (Thông số kỹ thuật tại Hoa Kỳ). *12: Số lượng lỗ đục có sẵn thay đổi tùy thuộc vào khổ giấy. *13: Có thể dập lại lên tới 220 gsm (giấy dày 2). *14: Không bao gồm đầu nối bên trong thân máy. *15: Khi Khay mở rộng được kéo ra.

Bộ hoàn thiện C4, Bộ hoàn thiện C4 / C5 có bộ đóng sách (Tùy chọn)

Mục	Bộ hoàn thiện C4	Bộ hoàn thiện C4 / C5 có bộ đóng sách
Loại	Khay giữa	Xếp chồng
	Khay bộ hoàn thiện	Sắp xếp (Có chia bộ) / Xếp chồng (Có chia bộ)
Khổ giấy	Khay giữa	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5, Bưu thiếp (100 x 148 mm)
	Khay bộ hoàn thiện	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5, Bưu thiếp (100 x 148 mm)
Trong lượng giấy	Khay giữa	52 - 300 gsm
	Khay bộ hoàn thiện	52 - 300 gsm*1
Dung lượng khay giấy*2	Khay giữa	200 tờ (A4)
	Khay bộ hoàn thiện	500 tờ (A4)
Đục lỗ**8	Kích cỡ Giấy*9	Tối đa: A3, 11 x 17", Tối thiểu: A5 LEF, Khổ Giấy Tùy Chính: 203 x 148 mm - 297 x 432 mm
	Trong lượng giấy	52 - 220 gsm
Hoàn thiện tài liệu dạng sách	Khổ giấy	-
	Dung lượng	-
Kích thước*11	Rộng 657 x Sâu 692 x Cao 1.054 mm	Rộng 662 x Sâu 692 x Cao 1.054 mm
	Trong lượng	Bộ hoàn thiện C4 (không có Chức năng Đục lỗ): 41 kg

Ghi chú: Chỉ có dập ghim có ghim trong Bộ hoàn thiện C4 và Bộ hoàn thiện C4 có bộ đóng sách. Bản không thể thêm chức năng dập không ghim.
 Ghi chú: Dập ghim có ghim và dập không ghim đều có trong Bộ hoàn thiện C5 có bộ đóng sách.
 Ghi chú: Cần có Transport Unit H4 và Bộ hoàn thiện C trung Bộ lắp đặt bộ hoàn thiện.
 *1: Công việc in có thể thực hiện không chính xác tùy theo các điều kiện sử dụng. (52 - 55 gsm, 257 gsm và hơn thế nữa) *2: Giấy 70 gsm. *3: Khi tờ giấy có khổ giấy lớn hơn được xếp chồng ở phía trên những tờ có khổ giấy nhỏ hơn. *4: Khi kích cỡ giấy ra giống nhau. *5: Dập không ghim có trong Bộ hoàn thiện C5 có bộ đóng sách. *6: Dập không ghim không có khả năng giữ giấy được như so với dập ghim có ghim. Chỗ giấy dính có thể bị tách ra một cách dễ dàng, tùy thuộc vào loại giấy, nhiệt độ, độ ẩm và cách lật trang giấy. *7: Các vị trí dập ghim có sẵn thay đổi tùy thuộc vào khổ giấy. *8: Không thể thêm chức năng đục lỗ. Chọn bộ hoàn thiện có chức năng đục lỗ. *9: Số lượng lỗ đục có sẵn thay đổi tùy thuộc vào khổ giấy. *10: Số lượng tờ tối đa sẽ tùy thuộc vào trong lượng giấy. Sách có thể bám không khi tùy thuộc vào kích thước hoặc loại giấy. *11: Khi Khay mở rộng được kéo ra.

Bộ hoàn thiện A3

Bộ nạp và đảo bản gốc tự động B5-PC (Quét hình 1 lượt, 2 mặt)
Tiêu chuẩn cho Model-CPS

Khay hông

Bộ chén giấy khổ dài

Quét vào USB / In từ USB (tiêu chuẩn)

Khay giấy ra 2 tiêu chuẩn

Bộ hoàn thiện (Tùy chọn)

- Bộ hoàn thiện B4/B5*
• Dập ghim đơn, Dập ghim đôi
- Mô-đun đục lỗ
• Đục 2 lỗ / 4 lỗ
- Bộ phận đóng sách cho Bộ hoàn thiện B
• Dập ghim lồng
- Bộ hoàn thiện C4 / C5* có bộ đóng sách Đục 2/4 lỗ
• Dập ghim đơn, Dập ghim đôi, Dập ghim lồng
• Đục 2 lỗ / 4 lỗ

Ghi chú: Cần có Mô-đun 3 Khay hoặc Mô-đun 1 Khay có Tủ.
* Hỗ trợ Dập không ghim.

Hình ảnh cho thấy một dập ghim đơn

Hình ảnh cho thấy một dập ghim đôi

Dập không ghim 1.0 tờ

Bộ nạp trữ lượng lớn B1

Mô-đun 1 khay

Mô-đun 1 khay có tủ

Mô-đun 3 khay



Công ty TNHH FUJIFILM Business Innovation Việt Nam

Trụ sở chính
 Tầng trệt, tầng 2 và tầng 19, Tòa nhà the Hallmark, 15 Trần Bạch Đằng, p. Thủ Thiêm, Tp. Thủ Đức, Tp. Hồ Chí Minh
 Điện thoại: (84-28) 3829 0038 Fax: (84-28) 3829 0032

Chi nhánh Hà Nội
 Tầng 14, Tòa nhà VCCI 9 Đào Duy Anh, Q. Đống Đa, Hà Nội
 Điện thoại: (84-24) 38 241 063 Fax: (84-24) 38 241 113

Chi nhánh Hải Phòng
 P.515, Tầng 5, toà nhà TD Business Center, đường Lê Hồng Phong, P. Đông Khê, Q. Ngô Quyền, Hải Phòng
 Điện thoại: (84-225) 3859 236 Fax: (84-225) 3859 239

Chi nhánh Đà Nẵng
 Tầng 3, Tòa nhà Danabook Tower, 76-78 Bạch Đằng, Quận Hải Châu, Đà Nẵng
 Điện thoại: (84-236) 3892 896 Fax: (84-236) 3892 895

fujifilm.com/fbvn

FUJIFILM Business Innovation hướng đến giải quyết các vấn đề môi trường thông qua các nỗ lực giảm thiểu biến đổi khí hậu và lưu thông tài nguyên.
 Khiếu nại sản phẩm có thể được gửi về quốc gia/khu vực. Vui lòng tham vấn với người đại diện bán hàng để biết chi tiết.
 Thông số kỹ thuật, hình dạng và các chi tiết khác của sản phẩm trong tài liệu này có thể thay đổi mà không cần báo trước.
Nghiêm cấm sao chép Vui lòng lưu ý, pháp luật nghiêm cấm các hình thức sao chép sai: Nội ngoại tệ, cổ phiếu, trái phiếu chứng chỉ và các chứng chỉ tài chính khác. Các loại tem bưu phẩm, bưu thiếp không được sử dụng, v.v... Các loại tem chứng nhận theo quy định của pháp luật. Các hình thức sao chép liên quan đến tác quyền (tác phẩm văn học, âm nhạc, hội họa, điêu khắc nghệ thuật, bản đồ, tác phẩm điện ảnh, bản vẽ, tác phẩm hình nghệ thuật, etc...) bị nghiêm cấm từ khi việc sao chép đó nhằm mục đích sử dụng cá nhân, gia đình hoặc tương đương trong phạm vi giới hạn.
Nhãn hiệu FUJIFILM, logo FUJIFILM và FUJIFILM Wpro là các nhãn hiệu đã đăng ký hoặc nhãn hiệu của FUJIFILM Corporation. Apeos, DocuWorks và Cloud Service Hub là các nhãn hiệu đã đăng ký hoặc nhãn hiệu của FUJIFILM Business Innovation Corp.
 Microsoft, Active Directory, Azure, Microsoft Entra, Microsoft Edge, Excel, OneDrive, PowerPoint, SharePoint, Microsoft Teams, Windows và Windows Server là thương hiệu hoặc thương hiệu đã đăng ký của Microsoft Corporation ở Hoa Kỳ và/hoặc các quốc gia khác. Apple, Mac, macOS, OS X, AirPrint và logo AirPrint là các nhãn hiệu thương mại của Apple Inc. được đăng ký tại Mỹ và các nước khác. Adobe, logo Adobe, PostScript và logo PostScript là các nhãn hiệu đã được đăng ký hoặc nhãn hiệu của Adobe tại Hoa Kỳ và/hoặc các quốc gia khác. Logo tên đăng chủ và logo Mopria, và Mopria Alliance là các nhãn hiệu và nhãn hiệu liên quan đã được đăng ký và/hoặc chưa đăng ký của Tập đoàn Mopria Alliance, Inc. tại Mỹ và các quốc gia khác. QR Code là nhãn hiệu đã được đăng ký của DENSO WAVE INCORPORATED. Tên các công ty hoặc sản phẩm khác được đề cập trong tài liệu này là nhãn hiệu đã được đăng ký hoặc nhãn hiệu của từng chủ sở hữu.

⚠️ An toàn sử dụng
 Trước khi sử dụng thiết bị, vui lòng đọc kỹ sách hướng dẫn cẩn thận để sử dụng đúng cách.
 Sử dụng sản phẩm với nguồn điện và điện áp được chỉ định.
 Chắc chắn thiết bị phải được tiếp đất để tránh xảy ra các sự cố về điện.